



ПРАВДА

Орган Центрального Комитета
Коммунистической партии Советского Союза

Год издания 43-й
№ 45 (13343)

Понедельник, 14 февраля 1955 года

ЦЕНА 20 КОП.

ВЕЛИКАЯ ДРУЖБА

Сегодня исполняется пять лет со дня подписания Советско-Китайского Договора о дружбе, союзе и взаимной помощи. Этот договор был заключен в Москве во время пребывания в Советском Союзе Правительственной делегации Китайской Народной Республики во главе с Мао Цзэ-дунем. С чувством глубокого удовлетворения свободные народы отмечают тот очевидный для всех факт, что дружба советского и китайского народов за эти годы превратилась в такую могучую силу в деле сохранения и укрепления мира, равной которой нет и не было в истории человечества.

Обмен поздравительными телеграммами между товарищами К. Е. Ворошиловым, Н. А. Булганиным, В. М. Молотовым и товарищами Мао Цзэ-дунем, Лю Шао-ци и Чжоу Энь-лаем, состоявшийся по случаю 5-й годовщины подписания Советско-Китайского Договора, свидетельствует о великой силе и глубокой сердечности неслыханно крепнувшей дружбы и развивающегося сотрудничества двух великих народов.

Сила советско-китайской дружбы состоит в том, что она объединяет два братских народа, обладающих великими жизненными возможностями и насчитывающих по сумме миллионов человек. Советский Союз и Китай располагают неисчислимыми материальными ресурсами. Их сплачивает единство цели, единство воли, ибо в Советском Союзе и в Китае власть принадлежит трудящимся, ибо развитием обоих государств руководят коммунистические партии.

Дружба советского и китайского народов выковалась в ходе длительной борьбы обоих народов за свободу, демократию и социализм. Борьба за великие социальные преобразования во сто крат умножила гигантские творческие силы советского и китайского народов, объединила их в едином стремлении.

Народы мира видят в советско-китайской дружбе образец новых отношений, основанных на полном равноправии, на взаимном уважении национальных интересов, на искреннем желании помочь друг другу и добиться общего подъема. Подобные отношения немыслимы в капиталистическом лагере, где сильный поработает слабого, где империалистические захватчики попирают национальную свободу и независимость угнетенных ими народов.

Осуществляя знаменитый пролетарский интернационализм, дружба советского и китайского народов укрепляется с каждым годом. Она оказывает все более возрастающее влияние на весь ход исторического развития человечества. Она надежно охраняет мирный труд наших братских народов, вдохновляет великими идеями марксизма-ленинизма.

Осенью 1954 года во время пребывания в Китайской Народной Республике Советской правительственной делегации во главе с товарищами Н. С. Хрущевым, Н. А. Булганиным, А. И. Микояном и Н. М. Швершковым в обстановке искренней дружбы и взаимного понимания были проведены переговоры по вопросам советско-китайских взаимоотношений и международно-политическим положениям. В Пекине были подписаны известные документы, которые явились новым ярким свидетельством дальнейшего укрепления советско-китайской дружбы.

Крепнущая с каждым днем советско-китайская дружба и братская взаимопомощь играют выдающуюся роль в деле экономического развития и дальнейшего подъема благосостояния народов наших стран.

Китайская Народная Республика с помощью Советского Союза сооружает и реконструирует 156 промышленных предприятий. Советско-китайские торговые отношения развиваются в интересах обеих стран. Между всеми отраслями народного хозяйства Советского Союза и Китая налаживается научно-техническое сотрудничество. Советское правительство предлагает Китайской Народной Республике, как и ряду других народно-демократических государств, научно-техническую и производственную помощь в создании научно-исследовательской базы для развития исследований в области ядерной физики и использования атомной энергии для мирных целей. Это предложение было с признательностью принято правительством КНР.

Дальнейшему сближению советского и китайского народов, укреплению их нерушимой дружбы планомерно способствуют расширяющиеся культурные связи между двумя странами. Советский народ с глубочайшим уважением относится к достижениям древней китайской культуры, к ее современным мастерам. С огромным интересом советские люди изучают достижения китайской культуры, внесенной неоценимый вклад в развитие мировой цивилизации.

Дружба советского и китайского народов помогает им успешно строить новое общество. Сбросив феодальное и колониальное иго, трудящиеся Китая в условиях свободной жизни показывают чудеса трудового героизма. Тесно сплотившись вокруг Коммунистической партии Китая, они уверенно идут по пути строительства социализма, по пути превращения Китая из страны аграрной в страну индустриальную. Нет таких трудностей, которые не смог бы преодолеть закаленный в борьбе, муже-

ственный китайский народ, вдохновляемый и руководимый коммунистами! Неистощимые жизненные силы китайского народа сделали новый Китай великой мировой державой. Нынешний Китай — это могучее народно-демократическое государство, в великой силе которого убеждена вся мир.

Поддерживаемые всеми народно-демократическими государствами, Советский Союз и Китайская Народная Республика твердо проводят курс на уменьшение международной напряженности. Китайский народ горячо поддерживает борьбу Советского Союза за создание системы коллективной безопасности в Европе, против милитаризации Западной Германии. Советский Союз и Китай стремятся добиться нормализации отношений с Японией. Свои отношения со странами Азии и Тихого океана, как и с другими государствами, Советский Союз и Китай строят и строят на основе строгого соблюдения принципов взаимного уважения суверенитета и территориальной целостности, взаимного ненападения, взаимного невмешательства во внутренние дела, равенства и взаимной выгоды, мирного сосуществования, что открывает широкие возможности для развития плодотворного международного сотрудничества.

Йеневское совещание, где прозвучал мощный голос полных представителей народов Азии, особенно наглядно показало огромную роль Китайской Народной Республики в разрешении международных проблем. Роль Китайской Народной Республики на Йеневском совещании явилась новым свидетельством ее возросшего влияния и международного авторитета как великой державы, ее миролюбивая позиция снискала горячую поддержку всех свободных народов мира.

Однако агрессивные круги США, потерпевшие поражение на Йеневском совещании, не захотели успокоиться. Они вновь и вновь предпринимают агрессивные действия против народного Китая.

В последнее время вооруженные силы США усиливают свои военные провокации в районе вероломно захваченных ими островов Тайвань и других островов, являющихся неотъемлемой частью территории Китая. В этой связи не может не вызывать удивления позиция Организации Объединенных Наций, которая до сих пор не осудила агрессивных действий США против Китая, не потребовала от США немедленного вывода их вооруженных сил с Тайваня и других захваченных ими китайских островов и восстановления законных прав Китайской Народной Республики.

Попытки запугать китайский народ пугающими военными демонстрациями, препринятыми американскими вооруженными силами в районе Тайваньского пролива, обречены на полный провал. Разве можно запугать народ, завоевавший свою свободу в упорной и долголетней вооруженной борьбе и нашедший тяжелые поражения империализму? У китайского народа крепкие нервы и твердая воля, он исполнен сознания своих сил, и никому никогда не удастся безнаказанно нарушить его национальные интересы.

Нерушимая дружба народов СССР и Китая, их совместная борьба за мир и безопасность приобретают первостепенное значение сегодня, когда агрессивные круги стремятся обострить международную обстановку, особенно на Дальнем Востоке. Эта дружба надежно охраняет мирный труд наших народов, является оплотом мира и безопасности во всем мире.

Позиция Советского Союза в вопросе о Тайване ясна и хорошо известна. Советский Союз считает вопрос о Тайване внутренним делом Китая, а захватнические действия США и их угрозы войной расценивает как агрессивные. Советское правительство внесло на рассмотрение Совета Безопасности вопрос об агрессии США против КНР. На днях оно выдвинуло предложение созвать конференцию стран, особенно заинтересованных в урегулировании положения, сложившегося в районе Тайваня.

Политика правительства Китайской Народной Республики, отстаивающего свой суверенитет против агрессора, защищающего национальную честь, привлекает сочувствие советских народов и всего прогрессивного человечества. В благородном деле защиты родины китайский народ может рассчитывать на помощь своего верного друга — великого советского народа.

Советские люди глубоко уважают и любят великий, трудолюбивый и талантливый китайский народ. Советский народ и китайский народ объединены великой целью строительства новой, социалистической жизни, их братская дружба нерушима. В день пятилетия Советско-Китайского Договора советский народ с чувством большой радости отмечает дальнейшее укрепление нашей великой дружбы. Советский народ желает своему верному другу и брату — китайскому народу дальнейших успехов в строительстве и укреплении нового, народно-демократического государства.

Пусть крепнет и развивается дружба и сотрудничество СССР и Китая, являющиеся надежной опорой мира и международной безопасности!

Сегодня — пятая годовщина подписания Договора о дружбе, союзе и взаимной помощи между Советским Союзом и Китайской Народной Республикой.

Крепнущая с каждым днем советско-китайская дружба и братская взаимопомощь играют выдающуюся роль в деле экономического развития и дальнейшего подъема благосостояния народов наших стран.

Нерушимая дружба народов СССР и Китая, их совместная борьба за мир и безопасность приобретают первостепенное значение сегодня, когда агрессивные круги стремятся обострить международную обстановку, особенно на Дальнем Востоке. Эта дружба надежно охраняет мирный труд наших народов, является оплотом мира и безопасности во всем мире.

Председателю Китайской Народной Республики

товарищу Мао Цзэ-дуну

Председателю Постоянного комитета Всекитайского собрания народных представителей

товарищу Лю Шао-ци

Премьеру Государственного Совета и Министру Иностранных Дел Китайской Народной Республики

товарищу Чжоу Энь-лаю

ПЕКИН

По случаю пятой годовщины подписания Договора о дружбе, союзе и взаимной помощи между Союзом Советских Социалистических Республик и Китайской Народной Республикой шлем Вам, дорогие товарищи, и в Вашем лице великому китайскому народу и Центральному Народному Правительству Китайской Народной Республики наши сердечные поздравления.

Истекшие пять лет со дня подписания Договора свидетельствуют о неуклонном развитии и укреплении братской дружбы и всестороннего сотрудничества между Советским Союзом и Китайской Народной Республикой, основывающихся на принципах равноправия, взаимного уважения национальных интересов и стремления оказывать друг другу всестороннюю помощь и поддержку.

Крепнущая с каждым днем советско-китайская дружба и братская взаимопомощь играют выдающуюся роль в деле экономического развития и дальнейшего подъема благосостояния народов наших стран.

Нерушимая дружба народов СССР и Китая, их совместная борьба за мир и безопасность приобретают первостепенное значение сегодня, когда агрессивные круги стремятся обострить международную обстановку, особенно на Дальнем Востоке. Эта дружба надежно охраняет мирный труд наших народов, является оплотом мира и безопасности во всем мире.

Желаем Вам и всему китайскому народу дальнейших успехов в строительстве и укреплении нового, народно-демократического государства.

Пусть крепнет и развивается дружба и сотрудничество СССР и Китая, являющиеся надежной опорой мира и международной безопасности!

Председатель Президиума Верховного Совета СССР

К. ВОРОШИЛОВ

Председатель Совета Министров СССР Н. БУЛГАНИН

Министр Иностранных Дел СССР В. МОЛотов

Москва, 13 февраля 1955 г.

Председателю Президиума Верховного Совета Союза Советских Социалистических Республик

товарищу К. Е. Ворошилову

Председателю Совета Министров Союза Советских Социалистических Республик

товарищу Н. А. Булганину

Первому заместителю Председателя Совета Министров и Министру Иностранных Дел

Союза Советских Социалистических Республик

товарищу В. М. Молотову

По случаю 5-й годовщины подписания Договора о дружбе, союзе и взаимной помощи между Китаем и Советским Союзом, разрешите нам от имени китайского народа и Правительства Китайской Народной Республики принести Вам и в Вашем лице великому советскому народу и Советскому Правительству горячие поздравления.

За истекшие 5 лет всестороннее политическое и культурное сотрудничество между Китаем и Советским Союзом получило широкое развитие. Советское Правительство и советский народ продолжают всестороннюю систематическую и глубоко продуманную помощь китайскому народу, занятому ныне социалистическим строительством. Советское Правительство оказывает помощь Китаю в строительстве и реконструкции 156 крупных промышленных предприятий и посылает большие группы лучших специалистов, чтобы помочь строительству в Китае. Оно неоднократно предоставляло Китаю льготные кредиты, безвозмездно передало Китаю имущество Китайской Чанчуньской железной дороги, находящейся под совместным управлением Китая и Советского Союза, а также и имущество, приобретенное советскими организациями у японских собственников в Северо-Восточном Китае в 1945 году, передало с возмещением стоимости советскую долю участия в китайско-советских смешанных обществах, а также решило передать в полное распоряжение Китая совместно используемую Китаем и Советским Союзом военно-морскую базу Порт-Артур и сооружения в этом районе, недавно сделало предложение об оказании Китаю научно-технической и производственной помощи в деле развития исследований по использованию атомной энергии для мирных целей.

Подобное дружественное сотрудничество и искренняя помощь в значительной мере продвинули вперед дело развития строительства в нашей стране и тем самым показали всему миру великую жизненную силу таких международных отношений нового типа. Правительство Китайской Народной Республики и китайский народ глубоко осознают безграничную ценность этой братской дружбы. От имени Правительства Китайской Народной Республики и китайского народа мы выражаем сердечную благодарность Советскому Правительству и советскому народу за их великую помощь.

Укрепление и развитие дружественного союза между Китаем и Советским Союзом оказывают неизмеримое влияние на обеспечение безопасности наших двух стран и на сохранение мира на Дальнем Востоке и во всем мире. Мирная политика Китая и Советского Союза содействовала и способствовала осуществлению перемирия в Корее и восстановлению мира в Индо-Китае, что привело к определенному смягчению международной напряженности и вдохновило все миролюбивые

страны и народы. Китайский народ горячо поддерживает борьбу Советского Союза за создание системы коллективной безопасности в Европе, против милитаризации Западной Германии. Китай и Советский Союз желают установить нормальные отношения с Японией и оказать активную поддержку японскому народу в его движении по пути независимого развития и международного сотрудничества. Искреннее сотрудничество между Китаем и Советским Союзом отвечает не только интересам народов Китая и Советского Союза, но также и интересам всех миролюбивых стран и народов Азии, Европы и всего мира. Оно является надежной гарантией сохранения мира на Дальнем Востоке и во всем мире.

Агрессивные круги Соединенных Штатов и их последователи всюду проводят политику войны и создают международную напряженность. Агрессивные действия и военные провокации против Китая, проводимые теперь Соединенными Штатами в районе Тайваня, являются серьезной угрозой безопасности Китая, что подвергается справедливому осуждению со стороны миролюбивых стран и народов всего мира.

Борьба китайского народа за освобождение своей территории — Тайвань является справедливой борьбой. Никакая сила не может остановить справедливое дело. Дружественный союз между Китаем и Советским Союзом в обстановке новой международной напряженности непременно будет играть все более важную роль в деле сопротивления агрессии и сохранения мира.

Договор о дружбе, союзе и взаимной помощи между Китаем и Советским Союзом — это великий мирный договор, символ великой дружбы между Китаем и Советским Союзом. События последних 5 лет свидетельствуют о великой роли этого Договора в отношении содействии делу мира во всем мире и прогресса человечества. Жизнь и практика в дальнейшем еще более ясно покажут огромную силу и немеркнущее сияние этого Договора.

Пусть развивается изю дня в день великая дружба между Китаем и Советским Союзом во имя общего расцвета народов Китая и Советского Союза и укрепления мира на Дальнем Востоке и во всем мире. Да здравствует вечная, нерушимая дружба народов Китая и Советского Союза!

Председатель Китайской Народной Республики МАО ЦЗЭ-ДУН

Председатель Постоянного комитета Всекитайского собрания народных представителей Китайской Народной Республики

ЛЮ ШАО-ЦИ

Премьер Государственного Совета и Министр Иностранных Дел

Китайской Народной Республики ЧЖОУ ЭНЬ-ЛАЙ

Пекин, 12 февраля 1955 г.



Китайский народ под руководством Коммунистической партии Китая успешно осуществляет программу социалистической индустриализации страны. На снимке: общий вид гиганта тяжелой индустрии — Аньшаньского металлургического комбината. Фото Д. Бальтерманца.

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О награждении тов. Тихомирова С. М. орденом Ленина

В связи с пятидесятилетием со дня рождения Министра химической промышленности СССР тов. Тихомирова С. М. и отмечая его заслуги в деле развития химической промышленности, наградить тов. Тихомирова Сергея Михайловича орденом Ленина.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР К. ВОРОШИЛОВ.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР Н. ПЕГОВ.

Москва, Кремль, 12 февраля 1955 г.

3X03 «РОССОМОЛЬСКИЙ»,

Сегодня — пятилетие Советско-Китайского Договора о дружбе, союзе и взаимной помощи

ГОРЯЧИЙ ПРИВЕТ НАШЕМУ ВЕЛИКОМУ ДРУГУ И СОЮЗНИКУ!

«...Договаривающиеся Стороны обязуются в духе дружбы и сотрудничества и в соответствии с принципами равноправия, взаимных интересов, а также взаимного уважения государственного суверенитета и территориальной целостности и невмешательства во внутренние дела другой Стороны — развивать и укреплять экономические и культурные связи...»

(Договор о дружбе, союзе и взаимной помощи между Союзом Советских Социалистических Республик и Китайской Народной Республикой. Статья 5, Февраль 1950 г.)

БЛИЗКИЕ И РОДНЫЕ

Нет крепче дружбы, чем дружба народов, рожденная в совместной борьбе за великое дело социализма, в совместном труде по строительству новой жизни. Рабочие разных национальностей, если они стоят за одним станком, быстро находят общий язык. Так было и с молодыми китайскими рабочими, когда они впервые пришли в наш цех. Эти крепкие, жизнерадостные люди в синих блузах сразу полюбили нашему коллективу своей скромностью, любознательностью и огромным трудолюбием.

Недвусмысленная задача была поставлена перед ними — за год приобрести необходимые теоретические знания и не только научиться работать на одном станке, но и хорошо изучить работу целого отделения.

Познакомившись с производством, китайские рабочие буквально засыпали нас вопросами. Их интересовало все: и калибровка валков, и нагрев металла, и конструкция прокатного стана, и его настройка. С особым интересом расспрашивали они о борьбе за высокое качество продукции, о методах устранения брака. Как-то на участке бригадир А. Иванова была выпущена бракованная полость. «Почему это случилось?» — спросил рабочий Ван Хан-бин. Тогда бригадир остановил стан и вскрыл клет. Оказалось, что боковые скобы этой клетки лопнули и валки потеряли заданное положение. Причина неполадки сразу всем стала ясной.

Для помощи китайским товарищам завод выделил лучших работников. Теоретические занятия с ними проводят квалифицированные инженеры, а в отделениях им помогают старшие производственники.

25 лет проработал на заводе валяльщик Михаил Сергеевич Цепкин, начавший здесь свою трудовую жизнь подростком. Он в совершенстве знает работу этого факториального отделения. Своим многолетним опытом и трудовыми навыками Михаил Сергеевич охотно передает молодым китайским рабочим Ли Юн-бао и Ли Юй-чану.

По-дружески Васей называют китайские рабочие вольничальщика В. Бочеряжников. Они восхищаются смелостью за его умелой работой, а потом он уступает им место у агрегата и внимательно следит, чтобы работа шла хорошо, помогает изучать новое дело. Не один десяток молодых рабочих обучил вальничальщик Иван Ильич Сиверцев за четыре года, которые он отдал родному заводу, а сейчас у него появились ученики и из народного Китая.

За 6 месяцев пребывания на заводе наши друзья настолько овладели русским языком, что получили возможность изучать техническую литературу. Многие из них, ставшие к станку, изготовляют продукцию отличного качества. Они не только овладевают производственной специальностью, но знакомятся и с работой других цехов завода, планированием и нормированием труда, с деятельностью лабораторий. Китайские рабочие прочно вошли в нашу дружескую семью. Вместе с ними мы торжественно отмечаем на заводе пятилетие Китайской Народной Республики. На концерте художественной самодеятельности наряду с русскими напевами звучали китайские народные песни. Показали нам наши друзья и другие образцы своего национального искусства. Были они у нас на детской елке, а Новый год встречали в семьях рабочих.

Интересы китайских рабочих не ограничиваются заводом. Время своей работы они стараются использовать для ознакомления с нашим городом: бывают в музеях Ленинграда, ходят в театры. Вместе с рабочими завода посещали они и места, связанные с жизнью и работой великого Ильича.

Недавно мы проводили на родину первую группу работников китайской промышленности, проходивших практику на нашем заводе. Много было сказано на прощание теплых слов. Ведь проводились люди, которые за год стали нам близкими и родными. И мы с нетерпением ждем от них писем об их первых производственных успехах.

Н. КРИТСКИЙ.

Старший мастер завода «Севкабель».

г. Ленинград.

Крепнут наши связи

Советские люди проявляют большой интерес к культуре китайского народа.

Государственная библиотека СССР имени В. И. Ленина в своих фондах имеет свыше шестидесяти тысяч книг, шесть тысяч журналов, много газет и более пятисот рукописей на китайском языке. Число произведений на китайском языке ежегодно увеличивается. Библиотека успешно ведет книгооборот со многими библиотеками Китайской Народной Республики, и прежде всего с Пекинской государственной библиотекой. Книгооборот с Китайской Народной Республикой за последние четыре года увеличился в пять раз.

Советские читатели в настоящее время могут пользоваться многими произведениями политических деятелей, ученых и писателей Китая в переводах на русский язык и языках других народов СССР. За период с 1918 по 1954 год были изданы 252 китайские книги общим тиражом свыше 10 миллионов экземпляров. Они переведены на 30 языков народов СССР. Произведения писателей Лу Синя, Го Мо-жо, Мао Дуня и других издаются большими тиражами и пользуются широкой известностью среди советских читателей. Отдельным изданием вышли у нас Сочинения Мао Цзэ-дуня, произведения которого помогают нашему читателю глубже понять жизнь и борьбу великого китайского народа.

Библиотека имени В. И. Ленина и впредь будет всемерно развивать культурные связи между советскими и китайскими народами, крепить дружеские связи с библиотеками, научными и культурными учреждениями Китайской Народной Республики.

П. БОГАЧЕВ.

Директор Государственной библиотеки СССР имени В. И. Ленина.

Радует нас и гордимся

В дни празднования пятой годовщины Китайской Народной Республики открылась Выставка достижений экономического и культурного строительства СССР в Пекине. И живо воспевают горячие дни и бессонные ночи во время подготовки выставки и открытия. На территории в двадцать тысяч квадратных метров, занимаемых выставкой, требовались умелые руки и острый глаз художника. И в нужный момент появлялись с советом и помощью наши сердечные друзья профессор У Ляо, Чжан Дин, Цао Чжао-ли — видные китайские художники и организаторы. Это были дни настоящего творческого сотрудничества и большой человеческой дружбы.

Огромный труд вложили талантливые мастера чеканки в свое замечательное творение — орнаментальную чеканку работу для зала сельского хозяйства. Вспоминается замечательный народный мастер Тин Юн-ли, изготовивший огромные букеты искусственных весенних цветов и декоративные снежинки.

Много труда и умения было вложено нашими друзьями в строительство и оформление павильона Выставки достижений экономического и культурного строительства СССР в Пекине. И не напрасно в дружеском кругу называли выставку — это прекрасное сооружение — дворцом китайско-советской дружбы. Мы радуемся и гордимся нашей доброй, сердечной дружбой!

В. КЛИМАШИН.

Главный художник советской выставки в Пекине.



На снимках: 1. Пекин. Советский инженер Астахов рассказывает китайскому шахтеру Чжан И-хоу об устройстве горного комбайна «Донбасс». 2. Ленинград. Старший мастер участка завода «Севкабель» Я. М. Осипович и обмоточник Е. В. Владимирова знакомят китайских специалистов Яо Юн-фу и Ли Чжао-дин с обмоточными станками.

Силы наших народов неисчерпаемы и непреодолимы

Н. ТИХОНОВ

Пять лет назад Советский Союз и Китайская Народная Республика заключили между собой Договор о дружбе, союзе и взаимной помощи. Этот договор как бы завершил давнее братское, сердечное влечение друг к другу двух великих братских народов.

В трудные годы борьбы с местными и чужеземными угнетателями человек борется. Китай обращал свой взор в сторону Советского Союза с великой надеждой и черпал мужество и уверенность в тех громадных успехах, какие одерживало Советское государство в дни мира и в дни войны, защищая от сил фашизма честь и свободу всех миролюбивых народов.

Советские люди сочувственно, с большим дружеским вниманием и любовью следили за тем, как китайский народ борется с неодолевающим героизмом против японских захватчиков, против феодальных реакционеров, стремившихся сломить его сопротивление и подчинить его империалистам.

Советский Союз, свершив освободительный исторический поворот в Европе, стремительным и могучим ударом уничтожил отборную элиту японских империалистов и помог китайскому народу, поднявшемуся на борьбу за свое освобождение, обрести победу.

Китайский народ, возглавляемый Коммунистической партией Китая, изжил последние остатки национально-освободительной борьбы из своей страны китайских и чужеземных угнетателей и образовал Китайскую Народную Республику. Он с самоотвержением начал строить новую жизнь. Строитель нового государства должен был за короткое время стать мастером, приобрести знания, обогатиться опытом, чтобы в короткий исторический срок превратить свою страну в индустриальную державу.

Труднейшие Китай добился выдающихся успехов в создании и укреплении народно-демократического строя. Завершена аграрная реформа, положившая конец феодальному гнету в стране. Неуклонно идут по пути подъема все отрасли народного хозяйства, повышается материальный и культурный уровень жизни народа.

Китайский народ успешно проводит индустриализацию страны, постепенно осуществляет социалистические преобразования в сельском хозяйстве, в частной промышленности и торговле. Успехи китайского народа нашли свое законодательное отражение в недавно принятой Конституции Китайской Народной Республики.

Китайская Народная Республика превратилась в могучий фактор освободительной борьбы всех угнетенных народов против сил империалистической реакции и колониального порабощения, за свою свободу и национальную независимость. Китайская Народная Республика вышла на мировую арену как великая держава и стала могучей силой в общей борьбе освобожденных народов за международную безопасность и мир во всем мире.

С первых дней существования Китайской Народной Республики установилась братская нерушимая дружба между СССР и КНР, великая дружба двух великих народов.

Советско-Китайский Договор, основанный на подлинном равенстве, на взаимном уважении государственного суверенитета, территориальной целостности и невмешательства в дела другой страны, проникнут духом такого политического, экономического и культурного сотрудничества, какое никогда не встречалось в истории Китая.

Советско-китайская дружба выросла и укрепилась, став несомненной, могучей силой, направленной на сохранение и укрепление мира во всем мире.

Китайскому человеку открывается весь огромный опыт Советского Союза — все достижения советской техники и индустрии, вся широта научных знаний, все профессиональные знания, приехав в Советский Союз, поражающая советских людей своей энергией, своей страстью к учебе, аккуратностью, дисциплиной и скромностью, то с таким же жаром, с такой же деловитостью и неутомимостью советские специалисты, приехав в Китай, стали помогать китайским товарищам во всех областях народного хозяйства.

Китайский рабочий, изучающий опыт металлургов на производственной практике в Советском Союзе, в то же время входит в самые близкие отношения со своими русскими друзьями. Такой широты бескорыстной помощи, такого широкого сотрудничества, такой большой дружбы не может быть в капиталистических странах.

Китай оказался в сфере такой развешивающей гигантской народной стройки, что он поражает воображение каждого, кто увидит, какие работы ведутся по всей стране. И мы с гордостью можем отметить, что в этих работах есть и доля труда советских специалистов.

Сто пятьдесят шесть крупных промышленных предприятий строят и реконструируют китайский народ с непосредственной помощью Советского Союза. В дни, когда правительственная делегация Советского Союза находилась в Пекине на праздновании пятой годовщины Китайской Народной Республики, в дар китайскому народу были переданы техника и оборудование для организации крупного зернового государственного хозяйства. Помощь в организации этого хозяйства оказывают китайским друзьям советские специалисты. Домны и мартены Аньшаньского металлургического комбината, постройки новых портов и многие другие сооружения — эти замечательные творения рук китайских рабочих вместе с тем являются примером дружеского сотрудничества с советскими рабочими и специалистами.

Договор, заключенный в 1950 году, однако, не исчерпывается этим. Этот договор явился мощным орудием укрепления мира на Дальнем Востоке, и другие народы Азии смотрят на него как на образец настоящего, полного и дружеского сотрудничества, которое способствует развитию прогресса и мира.

Об этом договоре прекрасно сказал Мао Цзэ-дун на заседании китайского правительства: «Новые китайско-советский договор и соглашения юридически закрепляют дружбу между великими народами Китая и Советского Союза, дали нам надежного союзника. Они облегчили нашу работу в области внутреннего строительства и создали эффективное противоядие возможной империалистической агрессии, во имя сохранения мира во всем мире».

Оба наших великих народа, как и все другие миролюбивые народы, видят ясно, что заправили империалистического лагеря хотели бы вернуть назад, под власть капитала, страны, которые вырвались из оков капитализма. И особенно они хотели бы вернуть под власть капитала Китай с его громадными, неисчерпаемыми богатствами, с его несчетными людскими силами. Провокация США на Тайване является выражением стремления капиталистов к развалу в Китае.

Тайвань был и остается китайской территорией. Он был китайским, когда еще не существовало на свете Соединенных Штатов. И никому не удастся доказать, что Тайвань — «линейная земля», на которой может и дальше плыть американская империалистическая Чан Кай-ши, потирая в бесстыдной злобе кулаком о жемчужины в нем дождя.

В Декларации Верховного Совета СССР обращено внимание народов и парламентов всех государств на то, что «обстановка в Азии и на Дальнем Востоке также не может не вызывать озабоченности за судьбы мира. Не допустить и здесь войны, охранять национальные права народов Азии, их независимость и суверенитет — долг всех народов».

Президент Совета Министров СССР товарищ Н. А. Булганин, выступая на сессии Верховного Совета, сказал: «Политика Китайского правительства в этом вопросе вызывает полное одобрение и поддержку с нашей стороны. Китайская Народная Республика потому и привлекает сочувствие советских народов и всего прогрессивного человечества, что она ведет борьбу за справедливое дело, за честь и независимость своей родины. В этом благородном деле китайский народ может рассчитывать на помощь своего верного друга — великого советского народа».

В этих словах звучит голос всего могучего советского народа, который всем сердцем, всем своим единством поддерживает сказанное.

За пять лет, которые минули со дня заключения Договора о дружбе, союзе и взаимной помощи, советские и китайские люди еще больше узнали друг друга, еще больше прижились чувством глубокого взаимного уважения, увидели, какие богатые результаты получают народы от замечательной и мудрой политики дружбы.

Дружба великих народов нерушима, и нет такой силы в мире, которая могла бы ее нарушить. Вось ход развития истории подтверждает, что эта дружба служит делу мира и демократии, укреплению необходимого лагеря социализма.

Талантливые, богатые душевными качествами, чувством свободы, любовью к родине, желанием мира, бесконечно трудолюбивые, неутомимые в опасностях, упорные в достижении цели, способные на самые высокие подвиги во имя защиты от сил угнетения и империализма, полные интернациональной дружбы — советский и китайский народы блестяще стоят на страже мира и зорко следят за процессами врагов мира. Сила этих великих народов постоянна, неисчерпаема, и непреодолима, потому что они организованы, сплочены и защищены испытанными в боях коммунистическими партиями.

Договор, заключенный пять лет назад и являющийся историческим по духу советскому, никогда не потеряет силы. Он не может потерять ее, потому что с каждым годом наши отношения делаются все более тесными, мы вместе радуемся нашим успехам. И в этом мире дружбы и единства воспитывается новое поколение, чтобы передать весть о нашей дружбе в новые десятилетия, всемерно укрепляя ее на пути к всемирному прогрессивному человечеству.

Дружба Советского Союза и народного Китая — залог мира и безопасности народов!

Мечта, пример и образец для всех народов мира. В союзе нашем слога. И смысла, и мудрость века. Грядущего победы в нем — Победа Человечеству.

Евг. ДОЛМАТОВСКИЙ.

«Опыт показал великую жизненную силу установившегося сотрудничества между Советским Союзом и Китайской Народной Республикой, являющегося надежным оплотом мира и безопасности на Дальнем Востоке и важным фактором в деле поддержания всеобщего мира».

(Из Совместной Декларации Правительств Союза Советских Социалистических Республик и Правительства Китайской Народной Республики). Октябрь 1954 г.

СОДРУЖЕСТВО УЧЕНЫХ

В Китайской Народной Республике, где великий народ под руководством коммунистической партии успешно закладывает основы социализма, науке отведено важное место. Китайские ученые, объединяемые Академией наук, во главе которой стоит выдающийся ученый, борющийся за мир — Го Мо-жо, вносят большой вклад в грандиозную работу по переустройству экономики и развитию культуры КНР.

На базе крепнувшей советско-китайской дружбы растет и развивается творческое сотрудничество советских и китайских ученых. Ученые Академии наук СССР придают первостепенное значение развитию научных и культурных связей с Китаем, наука и культура которого насчитывают несколько тысячелетий.

Научное сотрудничество наших академий имеет разнообразную форму. Советские и китайские ученые участвуют в совместных обсуждениях назревших научных проблем; библиотеки и другие учреждения наших академий наук ведут по все возрастающей степени обмен научной литературой и информацией.

Специальные китайскими учеными Советского Союза и советскими учеными — Китайской Народной Республики является одной из наиболее действенных форм научного сотрудничества.

Начиная с 1949 года Академия наук СССР с целью ознакомления с ее научными учреждениями и работами советских ученых посетила более ста деятелей науки Китая. У нас в гостях бывали президент Академии наук Китая Го Мо-жо, вице-президенты академии Чань Бо-да и Чжу Кай-чжень, директор Института физики профессор Цинь Сан-цун, известный китайский математик Хуа Ло-тан и многие другие видные китайские ученые.

С другой стороны, все больше ученых СССР выезжают в научные командировки в Китайскую Народную Республику, где непосредственно знакомятся с опытом и достижениями своих китайских коллег. Китайские и советские ученые совместно разрабатывают конкретные мероприятия, направленные на дальнейшее расширение и укрепление делового сотрудничества между академиями наук обеих стран.

В прошедшем 1954 году ученые академий наук КНР и СССР провели целый ряд совместных работ.

Советские и китайские астрономы участвовали в наблюдении на территории СССР солнечного затмения, наметили проведение совместных работ по изучению колец малых планет и ежегодному изданию эфемерид малых планет. Советские и китайские специалисты успешно сотрудничают в области изучения нестационарных звезд. Летом 1954 года советские и китайские геологи совместно осуществляли большие научно-исследовательские работы.

В работе съезда советских географов участвовала делегация китайских географов в составе секретаря президиума Географического общества КНР профессора Сунь Цзин-чжи и ученых Шин И-фан и Чань Эн-цзинь.

Огромные перспективы творческого сотрудничества советских и китайских ученых, совместной деятельности академий наук обеих стран открываются в деле использования атомной энергии в мирных целях, на благо наших народов.

Творческое сотрудничество деятелей науки Советского Союза и Китайской Народной Республики крепнет и расширяется с каждым годом.

Советские ученые горячо желают еще больше расширить и развивать эти связи, чтобы советские и китайские работники науки обобщали опыт, находя источники этого опыта как в современной деятельности ученых Советского Союза и Китайской Народной Республики, так и в историческом прошлом двух великих народов.

Академик А. НЕСМЕЯНОВ.

Президент Академии наук СССР.

Счастливые успехи!

В минувшем году наш колхоз посетила многочисленная делегация китайских крестьян. Они прожили у нас шесть дней и все это время провели в полеводческих и тракторных бригадах, на фермах. Своим опытом работы делились с гостями из Китая передовики нашего колхоза — свинарка Мария Санина, бригадир Лопин, Мелихов и другие.

За дни пребывания китайских крестьян в нашем колхозе мы сроднились с ними, как с самыми близкими друзьями, и, расставаясь, мы обещали друг другу держать тесную связь. С тех пор у нас установилась дружеская переписка. В своих письмах наши друзья рассказывают о том, как они строят новую жизнь, а мы в своих — рассказываем о колхозных успехах.

Члены нашего колхоза проявляют большой интерес к жизни китайского народа. По газетам следим мы за тем, как растут и крепнут, набирая силу, ростки социализма в китайской деревне. Нам радуют успехи сельского хозяйства в народном Китае. Когда мы получили первое письмо от крестьян провинции Гуанси — Ляо Шань-жуна, Ли Сун-ли и других, в глубине колхоза собрались слышать писем колхозников и колхозниц, чтобы послушать восторгов от друзей.

Товарищи колхозники, — писали наши друзья, — просим вас рассказать нам, как вы сейчас работаете, каких успехов добились в своем труде. Просим также прислать несколько снимков, отражающих нашу трудовую жизнь».

На этом же собрании мы написали свой ответ китайским крестьянам, в котором рассказывали о своем труде и пожелали своим друзьям дальнейших счастливых успехов в их строительстве.

Н. ТАБАКОВ.

Председатель колхоза имени Сталина, Красносельского края.

Искусство сближает!

Коллективу Театра имени К. С. Станиславского и В. И. Немировича-Данченко выпала честь представлять советское искусство в стране великого китайского народа.

В Китае наше время было высоко оценено совместной творческой работой с китайскими друзьями, которая взаимно обогатила нас. Выступления китайских артистов в спектаклях нашего театра — в опере «Запорожцы за Дунаем» — и уличных Пекинской хореографической школы в балете «Лебединое озеро» принесли большую радость нам, советским и китайским артистам, а главное — китайскому зрителю.

А сколько настоящей творческой радости доставили нам минуты, когда в заключительной сцене «Евгения Онегина» партия Татьяна пела китайская певица Чжан Юань, или когда артистка Дин Шо-ди исполнила партию Оланы из «Запорожцев за Дунаем»! Мы провели с китайскими друзьями также совместные выступления оркестров под управлением китайского и советского дирижеров, хорных коллективов. Все это нас еще более сближило и сроднило.

Работники искусства Китая достигли больших творческих высот. Всех нас привлек в восхищение спектакль Эсмеральды — музыкального театра, талантливый коллектив которого показал нам оперу о героине китайского народа Лю Ху-линь.

Узнали мы из Китая богатейшие чудесные искусства великого народа.

Г. ПОЛЯКОВ.

Заслуженный артист РСФСР.

ВЕЛИКОЕ РОДСТВО

Как братья мы — в руке рука
Во всем — в большом и малом.
Родства такого за века
Планета не знавала.
Надежда всех людей — Москва
Плечо к плечу с Пекином.
Величие нашего родства

В стремлении едином:
Оно в сиянье златом
Звезд на знаменах алых,
Оно в испытанных огнем
Высоких идеалах.
У нас согласный ритм сердец,
Святая дружба эта —

Мечта, пример и образец
Для всех народов мира.
В союзе нашем слога.
И смысла, и мудрость века.
Грядущего победы в нем —
Победа Человечеству.

Евг. ДОЛМАТОВСКИЙ.

